aus der bücherei



v.d.gabelentz-poschwitz

NUGUMOUINUN

GENUNUGUMOUAT

IGIU

ANISHINABEG ANUMIAJIG.

BOSTON:

PRINTED FOR THE AMERICAN BOARD OF COMMISSIONERS FOR FOREIGN MISSIONS, BY CROCKER & BREWSTER.

1836.

NOTE.

The following Hymns are taken from a collection prepared by Mr. PETER JONES, an Ojibwa convert and licensed preacher, attached to the Methodist Episcopal mission in Canada. Almost the only alteration consists in substituting here the orthography of Mr. PICKERING for that used by Mr. JONES.

NƲGƲMOUINƲN.

Nƴgƴmouĭn 1. C. M.

1 A pe gĭsh ki ji nĭn got uâk
Nij a nĭsh i na beg ;
Ji nƴ nƴ gƴ mo ta uâ uât
Nĭn ki she man i tom.

2 Nĭn ki ji no se ui ji i shĭn
Ji bi ba gĭn dƴm an,
O ma e ni gu kƴ mi gâg
E zhi ue bĭ zi iƴn.

3 Ji sƴs ga bi nƴ nan da ui i nƴ̱
Ga ka si bi̱ ue nƴ̱ ;
Ke get ji mi no ni kâ zo
Ga no ji mo i nƴ̱.

4 Ji sƴs o gi ma ma zhi an
Mƴ ji ma ni to ui shƴn
Gi bi si gue bi nƴ mo nƴ̱
Ti bĭn o ue o mĭs kuim.

5 Ji sƴs sƴ kƴ na uâ bƴ mĭk
A nĭ shi na be tuk
I na bi iuk teb ue ta uĭk
Ji bi ma dĭ zi ieg

6 Uin gi on ji go tƲ gi to
Gi bi ni bo to nƲ
Ki ti ma gĭz i uĭn i na nĭn.
Mi nĭk en dƲ shi iƲ.

NƲGƲMOUĬN 2. P. M.

1 On da shâ iuk sƲ ki na uâ
Mi nĭk bai a ta ui zi ieg,
Ji sƲs uâ ue zhi ga ba ui
Ui na nan da ui i neg ;
MƲsh ka uĭ zi
Ge bi sha ue ni mi neg.

2 Ke ti ma gĭ zi ue guen sƲ
Ma no o ta pi nƲ mo iuk
Ki she ma ni to o kĭ ji
O shâ uen ji ge uĭ nƲn ;
Ue ni pƲsh sƲ
Kĭsh pĭn na da ma di zuk.

3 Ke go shâ gue ni mo ke gon ;
Ba ni ma ji i nen dƲ meg :
No um ji nƲn da ue ni meg
Ki ti ne ni mĭ go uâ,
Ki mi ni gom
Ma bƲm kĭ ji o ji jâg.

4 Ki na uâ buai a uĭz i ieg
Ki nĭsh uƲn a dĭ zi ieg
Ba ni ma pi gi no ji mo i ia,
Ki ta ai i nen dƲ zim,
No um sƲ go,
Ji sƲs ki nƲn do mĭ go uâ.

5 Ki ti gâ ne si, gi tƲ zhi
Go tƲ gen dƲm ; shi i shi
Mĭs kui ua tĭ go uâ bƲ mĭk,
Non da uĭk dƲsh e ki tot
Nĭn gi gi zhi ton
Ji shâ uin da gu zi ieg.

6 Om bĭsh kat, Ki she ma ni to
Ki ta nƲ mi e ta go uâ,
Uâ uin dƲ i iu o mĭs kuim
Ge no ji mo i go ieg,
Ji sƲs e tƲ
Ki ta no ji mo ĭ go uâ.

7 Ki nƲ nƲ kue a ma di uât
Ish pi mi ba pi nƲ a mog ;
Kĭ ji ma mo iƲ uâ ma uât
I niu e pe ni mo uâ jĭn
Ka ni nu ia,
NƲ kue a ma uâ ta nĭk.

NƲGƲMOUĬN 3. P. M.

1 Bi ba jin dƲ mo iuk
Ke ji mi no ta guƲk
Bi ba gĭm kƲ kĭ nƲ
Kij a nĭsh i na beg,
A zhi tƲ gui shi no mƲ gƲt
Ji kue ki ga ba ui go ieg.

2 Ji sƲs o gi zhi ton
Ki ji nib uâ kâ uĭn
Ba pi nen dƲ mo iuk
Ke ti ma gĭ zi ieg
A zhi, &c.

3 Ko si nan o guĭ sun
O nib uâ kâ uĭ nun,
Sus ue ue bi nu mau
O ma mĭz i a ki.
A zhi, &c.

4 Ki na uâ su mi nĭk
Nesh uu na dĭ zi ieg
O ta pi nĭk ma bum
Ge no ji mo i neg
A zhi, &c.

5 Ga ui ia gi to ieg
Ki ni buâ kâ uĭn un
Ne iab su mi na uâ
O ta pi num o iuk
A zhi, &c.

6 Teb ue ien du mo iuk
Bi ba gi mi go ieg
Um be ki zhi ta iuk
Ish pi mi ji i zha ieg
A zhi, &c.

NUGUMOUĬN 4. 6 *lines.* 8s.

1 On das pe ba ma tĭ zi iun,
Ma no ki gu mĭn ji mi nĭn,
Ni gâ ni uug nij ai a ag ;
Nĭn gi nu gun i go dush nin,
Ni zhĭ ke dush gu be tĭ bĭk,
Ji gu gue ji uâ ni nan.

2 Nĭn ki ti ma gĭ zi uĭn un,
Ki uin du ma go nun, man dun

Ga i zhi ni kâ ni iʋm bʋn,
Ji a gĭn dʋm ʋn ki nĭn ji̲;
Ma no sʋ uin dʋ ma ui shĭn
No̲ um e zhi ni kâ zo iʋn.

3 Kâ ui kâ nĭn gʋ pʋ gi ji si
Man dʋn ji mĭn ji mĭn i nan;
Kin nʋ, ga ni bo ta ui iʋn?
Ma no sʋ shâ ue ni mi shĭn
Kâ sʋ uin ki gʋ ma ja si
Jib uâ shâ ue ni mi iʋn.

4 Kâ nʋ mʋsh i ki ui uin dʋ
Ma ui si, e zhi ni kâ zo iʋn
Uin dʋ ma ui shĭn sʋ ma no
No̲ um ji ui te bĭz i ian
Ka uĭn ki gʋ pʋ gi ti nĭs i non
No̲ um ui ki ke ni mi nan.

5 Nĭn gʋ a na uen ji ge nʋ?
Kin uezh pʋ gu se ni mi nan;
Nĭn gʋ shâ uen da guz sʋ go,
Pai e ji ui na nĭn sʋ go,
Mi dʋsh ko mʋsh ka uĭz i ian,
Shâ ue ni mĭt Ki she ma ni to.

NƲGƲMOUĬN 5. C. M.

1 O a pa gĭsh na uʋj be sho,
Ui ji ga ba ui ta uĭt,
Ma bʋm Nĭn ki she ma ni tom,
Ji uâ sesh ka ma uĭt.

2 A nin di dʋsh iu uai esh kʋd
Ba pi nen dʋ mo uĭn

Kâ ki ken dƲm am ban, a pi
She ue ni mĭt Ji sƲs.

3 Ni ba pi nen da na bƲn ko,
Ki a̲ uâ mĭ zi ian;
Nĭn gi nƲ gƲ ni gun, sƲ dƲsh
Uen ji pe ji ui ian.

4 Pi gi ue sen ga ma ja iƲn
O kĭ ji o mi mi;
Ne iab pin di ke sen, i ma,
Ga on ji ma ja iƲn.

5 Nĭn gƲ guâ ni sƲ gen da nƲn
Ga ba tai i go ia nĭn;
Ui ji i shĭn ji ue bi nƲm an
Mai a nen dƲ ma nĭn.

6 Mi dƲsh ji be sho ue ni mƲk
Nĭn ki she ma ni tom:
Kuai Ʋk ji ni i zhi ui zhĭt
I ui di ĭsh pi mi̲.

NƲGƲMOUĬN 6. P. M.

1 NƲ go shƲ e zhi
Ba pi nen dƲ mo uât
Ki she ma ni tom ke na uâ bƲ ma jĭg
A pĭ ji sƲ go
Ji ba pi nen dƲ mog,
Pi ji nƲg she ue ni mi gu zi uât.

2 Mi sƲ gai e nin
Ga ĭ zhi ba pi nan dƲ man
Uai esh kƲd ga mi ka uƲg ma bƲm
O mĭs kuim, ga pi-

Si gue bi nʊ ma uĭt
Ki gĭ ji ba pi nen dʊ man dʊsh.

3 Ish pi mi̱ sʊ go
Gi i nʊ kʊm i ga,
O zĭ ta̱ gi a pʊ gĭ zo ian;
Gi bi ba gi mʊg
Ga nʊ nan da ui ĭt,
A pi ji nĭn gi ba pi nan dʊm.

4 Ji sʊs gʊ be gi zhĭk
Nĭn gi i na a maz,
A pe gĭsh kʊ kĭ nʊ uâ bʊn dʊ mo uât,
Nĭn gi ĭn a de mush,
E zhi shâ uen da guʊk,
O kĭ ji o dʊ nʊ mi a uĭn.

5 O ke get sʊ uin
Ji ba pi nen da guʊt,
Mĭs kuĭ ga no ji mo i go ian,
Ki ta̱ ʊn da man
Uen dʊ go ma ji̱ ĭn,
Nĭn de e pij ba pi nen dʊ man.

NƲGƲMOUĬN 7. C. M.

1 On da shan kĭ ji o ji jâg,
Pi don dʊsh kʊ ki nʊ;
Ge on ji ba pi nen dʊ ma̱
Nĭn de i na̱ pi don.

2 Na gʊ ta ua bʊ mĭsh ĭn am
Ki ti ma gĭ zi ia̱,
O zam ki ji be ji ui ia̱,
Ui a nʊ mi a ia̱.

3 Nos i nan kâ gi nĭk nʋ dʋsh,
Nĭn gʋ ĭ zhi be ji ui mĭn ;
O zam pʋ̱ i sa gi i go iʋn
Ji sa gi ia̱ dʋsh kin.

4 Ma no on da shan Nos i nan
Shâ ue ni mĭsh ĭn am ;
Pi ni si na ma uĭsh ĭn am
Ki ki ji ki ji jâg.

5 Pi na na zi ka uĭsh ĭn am
Shâ uen da gu zi iʋn
Ni ka ki gʋ na na a ton
Ba pi nen dʋ mo uĭn.

Nʋgʋmoʋĭn 8. C. M.

1 No se ki zhi bi ni ke ton
Ji ui do ka ui iʋn ;
Kĭsh pĭn ki gâ zo ta ui iʋn
A nin di ge i zha ian.

2 Anin mi nĭk ga bi mon dʋ̱
Go tʋ gĭ zi ui nʋn
Ki guĭ sĭs buâ bi ma tĭ zi ian
Ui nʋ nan da ui ĭt.

3 O Ji sʋs, teb ue ien dʋ man
Nĭn da ba pi nen dʋm ;
No̱ um ki ta ua ue zhi a
Nĭn ji jâg no̱ um go.

4 Ki tom bi nʋ mon ni skinzh i gon
Shâ uen da gu zi iʋn,
O mi zhi shĭn ni buâ ka uĭn
Ji no ji mo i iʋn.

5 Ka uĭn ki ti ne ni ma si
Nĭn ji jâg ji ni but ;
O ma no shâ ue ni mi shĭn
Ji bi ma tĭ zi ian.

6 Ke ji gʋ gi ba tĭ zi jĭg
Ki ke ni mĭk uâ bʋn,
Ta ki ji ba pi nen dʋ mog
Ki shâ ue ni mʋt uâ.

Nʋgʋmouĭn 9. S. M.

1 Ji ʋ no ki to nan
No se, nĭn dai a nʋn ;
Ji ui ki zhi tat nĭn ji jâg
Ish pi mi̱ ui i zhat.

2 Ki nʋn da ue nĭm sʋ
Ji ʋ no ki to nan ;
O ma no, a̱ guâ mi i shĭn
Kuai ʋk ji a nʋ mi a ian.

3 Uâ ue zhi i shĭn sʋ
Ji a ga se ni mo ian,
Ji te gi zhi ta ian, No se,
A pi nʋ kuesh ka nan.

4 Ui do ka ui shĭn sʋ
Ji a nʋ mi a ian,
Gai e ji ʋ ka uâ bi ian
Ui bi ma tĭ zi ian

Nʊgʊmouĭn 10. P. M.

1 O nĭsh kan nin ji jâg,
Ue bi nʊn a kuâ tĭ zi uĭn ;
Nĭn gi pʊ-si gui teg
Ma bʊm ga on ji gât,
Ni ba ui o gi ma ui ni̲
Ga o zhi bi ot o nĭn ji̲.

2 Ka gi nĭk ĭsh pi mi̲,
Nĭn da nʊ mi e tag,
Uâ uin dʊ̲ o mĭs kuim,
O shâ uen ji ge uĭn :
Ki no ji mo i go nan sʊ
En dʊ shi iʊ̲ iu o mĭs kuim.

3 Na ni̲ gi on ji ga,
Ga i nʊ gʊ na mĭnd,
Ke get sʊ, ki kĭ ji
Shâ ue ni mĭ go nan ;
Shâ ue nĭm sʊ, o shâ ue nĭm,
Ji ni bu sĭg i ki do sʊ.

4 Ke ji ue o si mĭnd
O non da uan a pi,
Uâ gʊ no ni gu jin
I niu ue guĭs i jĭn
Ni uin dʊ mag, o ji jâg uʊn,
Gi shâ ue ni mĭt ko si nan.

5 Nĭn ki she ma ni tom
Nĭn gi shâ ue ni mĭg ;
Ni mo ji gen dʊm dʊsh,
O ni ja ni si mĭt :
Ue ni pʊsh sʊ nĭm bi i zha
No se dʊsh ji i ki to ian.

Nʋgʋmouĭn 11. L. M.

1 Ga pi dot bi ma ti zi uĭn,
Kâ gi nĭk ni mi kue ni ma,
Pʋ si guik, ke ti ma gĭ zi ieg,
Gi gʋ sha ue ni mi go uâ.

2 Nʋn do tʋ ma ueg sʋ man dʋn
Shâ uen ji ge uĭn, ba bi ge,
Ki gʋ bi nʋ kue ta go uâ
Ji sʋs ji no ji mo i neg.

3 Mi sʋ man dʋn, ba ta zi iʋ̱,
Ga pi on ji ma mĭs kui uĭt;
Ki gi ni bo ta go nan dʋsh,
Ji uâ bʋ mʋ̱ au ko si nan.

4 Mi sʋ man dʋn, sa gi i nan,
Uen ji sa gi si bi̱ ue ian
Pe ba i zha ian ka gi nĭk
Ni nʋ kuesh ka uâ sai a gi ʋk.

5 Mi sʋ dʋsh o ma, tʋ ki bi̱
Ge on ji mĭn i kue ian;
Ka sʋ ui ka sai a gi ĭk
Ta ui te bʋ ge ni mo si.

Nʋgʋmouĭn 12. L. M.

1 Ki she ma ni to ka gi nĭk,
Ish pi mi̱ nʋ na mʋ tʋ bĭt,
Kĭ ji uâ sʋ, a uʋ shi me
Dʋsh iu e ko ʋ nʋ̱ o kâg.

2 Me guâ nʊ gʊ mo tuk ma bʊm
Ni gan e pi ten da gu zĭt;
A nʊm o ni̱ ui gʊ ni̱ sʊ
I ni kue ni a gâ se ni mut.

3 Mĭ zʊ kʊ mĭg sʊ dʊ ji uʊg,
Ma mĭk uai â se ia zi jĭg
A pʊ gĭ zo jĭg kĭ zi ta̱
Te sʊ kʊ mi gi shĭn o uât.

4 Nĭn do gi mam, a nin man dʊn
A ki, gai e ui a gʊ si
Ge ui ĭ zhi ji ge mʊ gʊk
Ui gʊ no nʊn gĭd No si nan.

5 A ki uâ sʊ ki te bi tʊm,
Gai e sʊ dʊsh ma ni doñ sʊg;
Ki ni ta ui ni kâ ni gog,
Man dʊn e zhi ni kâ zo iʊn.

6 Ki she ma ni to ĭsh pi mi̱
Ai a, a ki̱ dʊsh i nĭ ni uʊg;
Tʊ pʊ̱ i she uâ gʊ ton sʊ
Ki dĭ ki to uĭ ni na nĭn.

NƲGƲMOUĬN 13. C. M.

1 Ga tĭ bi kʊk ji buâ nĭ sĭnd,
Ga bi ni bo to nʊ̱,
Ke gâ esh kuâ na mut man dʊn
Gi ĭ zhi ui kun ge.

2 Ni ui o da pi na mĭn sʊ
Kĭ ji ui sĭ ni uĭn;
Ui mi kue ni mʊ̱ ĭd, ma bʊm
Ga ni bo ta ui iʊ̱ ĭd.

3 Bi na na zi kʋ ma̱ ma mĭn
Pai a bi ui si̱ ĭn,
Ji sʋs ni mi kue ni ma nan,
Gi bi go tʋ gi ĭnd.

4 Ui sĭ ni ia, mĭ ni kue ia̱
O ma ki ui ta sʋ go̱,
Ki shâ uen ji ge uĭ nʋn
Ni mi kuen da na nĭn

5 O ma no, ue ue ni go don,
Nĭn de na niu i na nĭn
Ho za na, ji i na a ma̱,
Ji sʋs nĭn gi ni bo tag.

Nʋgʋmouĭn 14. C. M.

1 Ish pi mi̱ tʋ zhi o mi mi,
Ọ ma ni bi̱ po nin ;
Pi pʋ gĭ tĭ nʋn sʋ, man dʋn,
Ni bi gai e mĭs kui.

2 Ni sa gi a, Nĭn do gi mam,
Ka bi tʋ guâ ko nĭt ;
I ma a nʋ mi a ui ni̱,
Ji ni buâ kâ iʋ̱ dʋsh.

3 Ki kĭ na uâ jĭ ji gâ de
O shâ uen ji ge uĭn,
Ge ĭ zhi shâ ue ni mi nʋ̱
Au kĭ ji o ji jâg.

4 Ke ji Ki she ma ni to uĭd
Shâ uen dʋn sʋ ma mĭn,
Nĭn dʋ no ki uĭ ni na nĭn
Ʋ no ki ta go iʋn.

Nugumouĭn 15. S. M.

1 I ma o ui a ui
Ga nu nan da ui ĭt
Gi bi on ji ji uu ni nĭ
Ni bi gai e mĭs kui.

2 Ni bi su ki ton ji
Ki si ia ba ue mĭn ;
I ma dush mĭs kui, ki ton ji,
Shâ uen da gu zi mĭn.

3 Nun do mi go ian su,
I ui di ĭsh pi mi ;
Nĭn gu ki si bi gi
O mĭs kui mi Ji sus.

4 Man dun be mĭ ji uu,
Ke ji uâ sha gu mĭk ;
Ku kĭ nu su uâ nĭ zi jĭg
Tu gi si bi gi uug.

Nugumouĭn 16. C. M.

1 Kau ki na uĭnd te bue ta uu,
Ga nu nan da ui i nu ;
Kĭ jĭ ma mo iu uâ ma ta
Ga shâ ue ni mi nu.

2 No um ĭsh kuân de ni ba ui
Ui pi pin di ge set ;
A zhe ia ku nu ma uâ ta
Ji pi pin di ge set.

3 Mi sʊ iu shâ ue ni mi nʊ̱
Ga on ji non da go iʊn
Nĭm ba pi nen da mĭn sʊ dʊsh
Ji pi pin di ge iʊn.

4 No̱ um sʊ pi pin di ge sen
Ish pi mi̱ uen ji ba iʊn,
Ui do pʊ mĭsh ĭn am, man dʊn
Ki shâ uen ji ge uĭn.

Nʊgʊmouĭn 17. L. M.

1 Ji sʊs ke ji o gi ma ui iʊn
O ta pi nʊ ma uĭ shĭn am,
Ma mĭn te ko nʊ ma go iʊn
Ma mo iʊ uen da mo uĭ nʊn.

2 Ma no sʊ go, ta a pĭ ji
Mĭn ji mĭ si non, kâ gi nĭk :
Man dʊn ji sa gi i go iʊn.
Na sab nĭ tʊm, ne ka go iʊn.

3 Nĭn gi mo ji gĭ zi mĭn sʊ
A pi ga shâ ue ni mi ia̱
O mi sʊ ma no, ka gi nĭk,
Ge ĭ zhi ba pi nen dʊ ma̱.

4 Mo zhʊk ji mau on ji to ia̱
Man dʊn mʊsh ka uen dʊ mo uĭn ;
Ji nʊ kue a ma di ia̱ dʊsh,
Ji sʊs, en dʊ zhi ui kun get.

NUGUMOUĬN 18. 8 *lines.* 8s.

1 Nĭn kĭ ji gush ken dum su ko,
Uâ bu ma si uu gĭn Ji sus,
Uâsh ko bu ĭn, o ma a ki,
Nĭn gi‾ui su gi pi ta nun:
A gâ uâ uâ uâ se ia zĭt,
Au, a bĭ tu ni bi ki zĭs;
A pi dush she ue ni mi jĭn
Pi bon ki zĭs mĭn uâ si ge.

2 O di zhi ni kâ zo uĭ ni,
Pi on ji gĭn ue nĭ shi shi,
Be sho su, pu ni ba ui jĭn,
Nĭn gĭ ji o na ni guen dum;
A pe gĭsh ka gĭ nĭk na sab,
I zhi be sho ui ga ba uĭt,
Nĭn da kĭ ji ba pi nen dum
Gu be pi bon, gu be ni bĭn.

3 Ni mi ku na ue ien dum su,
Ki mi nuk ku kĭ nu nĭn de;
Kâ su dush ui kâ, nĭn gu ji,
Bu kân nĭn da i nen du zi:
Me guâ ne si ta uen dum au,
Man dun o shâ uen ji ge uĭn;
Nĭn da ba pi nen dum, pu ba-
Tu zhi ki ti ma gĭ zi ian.

4 Nĭn do gi mam, kĭsh pĭn ke get,
Ti be ni mi uâ nen, ma no
Nĭn gu kĭ ji mush ka uen dum
Pu su gish ki tĭ bi ku kĭn:

O ue ba si ta ma ui shĭn,
Pe sʋ gish ka bʋ mi na guʋk:
Ish pi mi̱ ji i zhi ui ni iʋn,
En dʋ shi uâ se kʋ mi gʋk.

Nʋgʋmouĭn 19. 8 & 7s.

1 On da shan sʋ te ben dʋ mʋn
Kĭ ji shâ uen ji ge uĭn;
Uâ ue zhi ton man dʋn nĭn de
Ji nʋ nʋ gʋ mo to nan:
Ki ki no a ma ui shĭn sʋ,
Ish pi mi̱ nʋ gʋ mo uĭn;
Ue ue ni sʋ mĭn ji mi iʋn
Ki shâ uen ji ge ui ni̱.

2 Ki gi tʋ gui shĭn sʋ o ma
Ji shi bi ni ke to nan;
I ne ni mi uʋ nen sʋ dʋsh,
Mi na uâ nĭu gʋ gi ue;
Ji sʋs nĭn gi mi kâg, me guâ,
Ba ba uʋ nĭ shi nam ban;
Mi sʋ nʋ ni za nĭ zi ian
Ga on ji ni bo ta uĭt.

3 O! ke get shâ uen ji ge uin,
Nĭn kĭ ji mʋ zi na an!
Ma no shâ ue nĭn di uĭ ni̱
Mĭn ji mʋ pi don nĭn de:
E zhi uʋ nĭ shi ni̱ ĭn sʋ,
Nĭn dĭ zhi ki ti ma gĭz;
Ki mi nĭn nĭn de, o ma no,
O ta pi na ma ui shĭn.

Nʋgʋmouĭn 20. S. M.

1 Ki na uâ sai a gi eg,
Ki do gi ma mi nan;
Ma no nʋ kue a ma di iuk
Ji mo ji gĭ zi ieg.

2 Ge gi ba tĭ zi jĭg,
Tʋ bi zâ nʋ bi uʋg
Tʋ ba pi nen dʋ mog dʋsh uin
Ma mĭk ne buâ kâ jĭg.

3 Ko si nan ĭsh pi mi̱
Tʋ zhi ma ni to ui
Tʋ ti ba bʋn dʋ̱ dʋsh man dʋn
A ki gai e ni bi,

4 Mi sʋ au ma ni to,
Ke ji ue io si mĭnt;
Ki gʋ ni si nʋ ma go nan,
Ish pi mi̱ ji i zha iʋ̱.

5 Mi sʋ dʋsh i ui di,
Ge tʋ zhi uâ bʋ mʋ̱,
Bi ma tĭ zi uĭ ni si bi̱,
Ji ma mĭ ni kue iʋ̱;

6 Ji buâ sʋ, gai e ko
Te o ti ti nʋ mʋ̱,
Ki da o na ni gu zi mĭn
Ni gan i nen dʋ mʋ̱.

7 Ma mĭk ne buâ ka jĭg
O gi mi ka na uân
Ish pi mi̱ tʋ zhi mi ni kâ nʋn,
Ge ma ji gi to uât,

8 Ma no sʋ kâ gi nĭk,
Mʋsh ka uâ ʋ mo ta ;
Ki bi mo se mĭn sʋ a ki̱
Ish pi mi̱ i zha iʋ̱.

Nʋgʋmouĭn 21. L. M.

1 Kʋ kĭ nʋ a ki̱ e ia jĭg,
Tʋ ma mo iʋ uʋ gen dʋ mog
Ji nʋ nʋ gʋ mo ta uâ uât
Ka gi zhi kʋ ma go uâ jĭn.

2 Kâ gi nĭk te bue mʋ gʋ ton,
Ma mĭn ki dĭ ki to uĭn nʋn,
Ji te bi ta gu zi uât dʋsh
A ki bai a pi nen dʋn gĭg.

3 O na ni guen dʋ mo iuk sʋ,
Ji ba pi nʋ gʋ mo ieg dʋsh ;
Kʋ ge tĭn sʋ uin dʋ mo iuk
E zhi shâ uen da gu zi ieg.

4 E ni guk uʋ kʋ mi gâg sʋ,
Tʋ ma ji ʋ mog kʋ kĭ nʋ,
Ji mo ko ne mo ta guʋt,
A ki̱ ba pi nen dʋ mo uĭn.

Nʋgʋmouĭn 22. C. M.

1 Kin ga bi ni bo ta ui iʋ̱
Ne gʋ mo to na nĭn,
Tí bi sʋ ji do ki se guen
Mi guej i nen dʋm an.

2 Kin sʋ go nĭn dʋ pe ni mun
Shâ uen da gu zi iʋn;
Bi ni si nʋ ma ui shin sʋ,
Ki shâ uen ji ge uĭn.

3 Mi dʋsh ji ma ta a to ian,
Ish pi mi̱ e nʋ mog;
Ji a ui uâ bʋ mʋg ma bʋm
Nĭn ki she ma ni tom.

4 Gʋsh ku zĭn ji nʋ gʋ mo ian
Ke ji mi no ta guʋt;
Ke go uin ni za nen dʋn ken
Ge tʋ so gi zhi gʋk.

Nʋgʋmouĭn 23. C. M.

1 Kĭ ji ba pi nen dʋm sʋ au
Ga shâ uen da gu zĭt;
Ish pi mi̱ sʋ ni ui i zha,
I nʋ de mo shĭ sʋ:

2 Man dʋn uâ sʋ tʋ zhi a ki
Te bue ien dʋ man ko
Nĭn de ba bʋn dan ge tʋ zhi
Ʋn ue bi i go ian.

3 O! ba pi nen da guʋ ton sʋ
Be gu sen dʋ mʋ un
A ki̱ ki zha ta̱ kʋn dʋ mʋ
Ki ba pi nen da mĭn.

4 Ki be sho uen da mĭn sʋ iu
Ji tʋ guâ ko ni nʋ,
Ji zʋs bi ma tĭ zĭ uĭ ni̱
Ji te ba o ni nʋ.

5 O a pe gĭsh na uʊj ni bi uâ !
Mi ni nʊ̱ ĭsh pi mi̱ ;
Ge on ji te o tĭ ti nʊ̱,
Ki ma ni to mi nan ;

6 Ki te tʊ guĭ shi mi iʊ̱ sʊ
I ui di ĭsh pi mi̱ ;
Nĭn gʊ ba pi nen da mĭn sʊ,
Kâ gi nĭk kâ gi nik.

Nʊgʊmouĭn 24. *8 lines.* 8s.

1 Si bi̱ i zhĭ ji uʊn man dʊn
Ji sʊs bi ma tĭ zi uĭn ;
Ki na uĭnd tai eb ue ta uʊ̱
Ki gi o zhi tʊ ma go nan ;
Uin sʊ go Ki she ma ni to,
Ta̱ ʊn dʊ muk, ki tĭ go nan ;
Ish pi mi̱ pa on ji ji uʊ̱,
Kâ gi nĭk bi ma tĭ zi uĭn.

2 A pi ka te bue tʊ mʊ̱ un,
Ba bi ge kĭ ji o ji jâg,
Ki bi shâ ue ni mĭ go nan,
Ji sʊs e pe ni mo iʊ̱ un !
Gi o ta pi nʊ mʊ̱ man dʊn,
O shâ uen ji ge uĭn mi sʊ
O ma a ki̱ ta̱ ʊn dʊ mʊ̱
E nʊ kʊ mi gʊk ĭsh pi mi̱.

NUGUMOUĬN 25. 6 *lines*. 8s.

1 Nĭn gʊ ma mo iʊ uʊ ma sʊ,
Ma bʊm ga o zhi ĭt No se,
Ge ia ku sʊ ne se ua nen ;
A pi dʊsh nʊ gʊ ni go ian,
Ni ne se uĭn ka gi nĭk dʊsh
Tʊ ba pi nen dʊm ĭsh pi mi̱.

2 Ba pi nen dʊm au i nĭ ni
E pe ni mut Ki she ma ni ton,
Ʊ noj ke go ga o zhi tot
Kuai ʊk kâ gi nĭk i zhĭ ji ge
Ʊ shʊ mat be kʊ de ni jĭn
Ma mĭk ke ti ma gĭ zi jĭg.

3 Ue gi ma uĭt, o si gi nan
Ge no ji mo i gut, ma bʊm
Uai a bĭ sĭk, ji uâ bĭt dʊsh:
Ke ti ma gĭ zĭ ni jĭn sʊ,
Kʊ kĭ nʊ o ui do ka uân,
Ma mĭn ka gi ui zĭn i jĭn.

4 Nĭn gʊ ma mʊ iʊ uʊ ma sʊ
Ge a ko a uĭ ĭ guen, sʊ
Man dʊn nĭm bi ma tĭ zi uĭn ;
Kâ sʊ ui kâ nĭn gʊ ĭsh kuâ,
Ma mu iʊ uʊ gen dʊ zi dʊsh
Ji ba pi nen dʊm an kâ gi nĭk.

NUGUMOUĬN 26. C. M.

1 Hau, nʊ kue a ma uâ ta nĭk
Ish pi mi̱ e ia jĭg

Ji mi sƲ ka mi ta ji uƲg
Bai a pi nen dƲn gĭg.

2 O nƲ nƲ gƲ mo ta uâ uân
Ga bi ni bo to nƲ̱,
Mi sƲ au, gai e ki na uĭnd
Ge nƲ gƲ mo ta uƲ̱.

3 Ji sƲs ki ui mi ni go sƲ,
Iu sa gi ĭ ti uĭn :
E pi ten dƲ mƲ̱ ka gi nĭk
Ki gƲ ti ben da nƲn.

4 E ni gu kƲ mi kâg ma no
Ta tan ue ue kƲ mi gâ ;
Kĭ ji ai a bƲ gƲ mo uât
Ki sha uen ji ge uĭn.

NƲGƲMOUĬN 27. L. M.

1 O a pe gĭsh ma ja mƲ gƲk
Ni nĭsh uƲ na tĭ zi uĭ nƲn
GƲsh ki to iam ban o zĭ ta̱,
Ji sƲs ji ta ne ni mo ian.

2 Ji Ʋn ue bĭt sƲ nĭn ji jâg
Nĭn dĭ zhi nƲn da ue ni mush
Ma no mi zhi shin nin de i̱
Ki ti nen da gu zi uĭn Ʋn.

3 BƲ kuâ ko bi tƲm a ui shĭn
Nin gƲ gi ba di zi uĭn Ʋn ;
Ka sƲ nin da Ʋn ue bi si
Ji buâ bi sha ue ni mi iƲn.

4 Nin ki she ma ni tom, kin sƲ
Ki ui ki ki na ue ni mĭn ;

Ji ui kƲ na uâ bƲn dƲm an
Man dƲn ki sha uen ji ge uĭn.

5 Mi zhi shĭn mƲsh ka ui zi uĭn,
Ji ue bi nƲ man kƲ kĭ nƲ ;
Pai ie ji ui i go ia nĭn,
Nĭn gƲ gi ba di zi uĭn Ʋn.

6 On da shan sƲ Nin do gi mam
Sha ue nĭm ke ti ma gĭ zĭt ;
Bi i na gu zĭn nĭn de i̱,
Kin ga na nan da ui i ĭƲn.



NƲGƲMOUĬN 28. C. M.

1 O a pe gĭsh nƲ nin de ĭ
Mi kƲ na ue ni mƲk
Ma bƲm nin ki she ma ni tom
Ga mi zhĭt o mĭs kuĭm.

2 PƲ gi ti nƲ ma uƲg nin de
Ga nƲ nan da ui ĭt
Nĭn dƲ non da ua sƲ Ji sƲs
I ma en dƲ nƲ bĭt.

3 O a pe gĭsh nƲk nĭn de
Ji kuai Ʋk a go teg
Ji ui tƲ bi mƲk kâ gi nĭk
Pin dĭg nƲ mƲ tƲ bĭt.

4 Ji ba tai i nƲk nĭn de i̱
Iu shâ uen ji ge uĭn ;
Ji ki ki na ue ie ni mƲg
Ma bƲm nĭn do gi mam.

NƲGƲMOUĬN 29. L. M.

1 Ji sƲs ĭsh pi mi̱ ga i zhat,
Mi sƲ au e pe ni mu ian;
Ni uâ bƲn dan ga ni i zhat
Gai e nin ge ni i zha ian.

2 Ga ni i zha uât ga ni buâ ka jĭg
Mi kâñs kuai Ʋk e ni nƲ muk,
Gai e nin ge ma da a to ian
Mi kâñs ke ji shâ uen da guƲk.

3 Mi sƲ au ga mƲ ne zi ian
Ga on ji ki ti ma gĭ zi ian,
Ki ke ni ma si uƲg ma bƲm,
Ki she ma ni to O guĭ sƲn.

4 Kin uezh dƲsh gƲ gi bi̱ ue ian,
Esh kƲm nĭn gi ki ti ma gĭz;
No mai a dƲsh na pĭ ji nƲg
Nĭn gi bi shâ ue ni mi go.

5 Ni uâ ui zhen dƲm bi i zha ian
Ji o ta pi ni iƲn dƲsh kin;
Uâ sƲ nĭn da pƲ gi ta nƲn,
Nĭn gƲ gi ba tĭ zi uĭ nƲn.

6 Ke ti ma gĭ zi jĭg mĭ zi
Nĭn gƲ bƲ ba uĭn dƲ ma uâg,
Ji mĭ ka uâ uâd Ko si nan,
Nĭn gƲ ĭ zhi no a ma uâg.

NƲGƲMOUĬN 30. 8 *lines.* 7s.

1 Ui do ko ta di ta sƲ,
Ji ṇƲ nƲ gƲ mo ta uƲ̱,

Ji sʊs Ki do ki ma mi nan
Shi bi ni ke ta uâ ta,
Om bĭn i de e ta sʊ,
No̱ um ui do pʊn di iụ,
Ki kĭ na uâ ji to iụ
Man dʊn shâ ue nĭn di uĭn.

2 A̱ uâ mĭ zhi shĭ ta sʊ,
Ji ui sa gi ĭ ti iụ
Ji gĭ zhĭ te mʊ gʊk dʊsh
Ma mĭn ki de i na nĭn :
Gi ba pi nen dʊ mo uât
Nĭ tʊm ga ni buâ kâ jĭg,
Gai e ki na uĭnd na sab
Ki ta ĭ zhi de e mĭn.

3 O dĭ zhĭ ni ka zo uĭn,
Ji sʊs nʊ nʊ gʊ mo ta ;
Mi sʊ ma bʊm kâ gi nĭk,
Ge bi shâ ue ni mi nụ ;
Gi pʊ si gui ta uụ sʊ
Gi uâ sesh ka nan a ki ;
A pe ni mo iụ ma bʊm
Ji sʊs ga bi ni bo to nụ.

4 Ki uin da nʊn man dʊn,
Ga ĭ zhi shâ ue ni mi nụ ;
Ki pʊ gi tĭ nʊ mo nụ,
Kĭ ji bi ma tĭ zi uĭn :
No̱ um ĭsh pi mi̱ ai a,
Ji sʊs be gu se ni mi nụ ;
Mi sʊ dʊsh na i ui di,
Ge tʊ zhi ui tʊ bi mụ.

NƲgƲmouĭn 31. S. M.

1 Ma mĭk, ge gi kue jĭg,
Pi uâ se ia zi uƲg;
A nƲ mi a uĭn pi do uât,
Ji ba pi nen dƲ mo̱.

2 Ke get ni mi no tƲm
Pa i na ji mo uât;
KƲ na uâ bƲ mĭk sƲ Ji sƲs
Ke ji o gi ma uĭt.

3 Shâ uen da guƲ ton sƲ,
Ki ta uƲ ga na nĭn;
Non dƲ mƲ̱ ge te o gi mag
Ga iƲn do dƲ mo uât.

4 Shâ uen da guƲ ton sƲ,
Ki skiñzh zhi go na nĭn;
Gi o tĭ sa bƲn dƲ mƲ̱ dƲsh,
Kĭ ji uâ se ia zi uĭn.

5 Ba pi nƲ a mog sƲ
GƲ gi kue ui nĭ ni uƲg,
Me guâ ai ia uƲ̱ uâ ki da-
nƲ kue a ma uâ na nĭg.

6 Ki do gi ma mi nan
TƲ zhi bi ni ke ni,
KƲ kĭ nƲ ji ma uƲn do mat
O ta nĭ shi na be mƲn.

NƲGƲMOUĬN 32. L. M.

1 Ji sƲs tƲ o gi ma ui ui
E ni gu kush kƲ̱ au ki zĭs,
O do gi ma ui uĭn, mĭ zi
TƲ te bĭsh kƲ mƲ gƲ ti ni.

2 Ki ue dĭ no̱, o shâ uƲ no̱,
On dâ sƲ mi ga ba ui uƲg
O ji ji̱ uƲ ni ta uâ uât
O Ki she ma ni to mi uân.

3 Gai e sƲ e pƲ̱ ĭsh i muk
E ia nĭ shi na be ui jĭg ;
O gƲ nƲn do ta na uâ sƲ
Ko si nan o dĭ ki to uĭn.

4 Mi sƲ au ge bƲ gu se ni mĭnd,
Gai e ge ma mo iu uƲ mĭnd ;
O dĭ zhĭ ni kâ zo uĭn sƲ,
TƲ om bĭsh kâ mƲ gƲ ti ni.

5 Ʋn oj en ue jĭg, kƲ kĭ nƲ,
O gƲ bƲ gƲ ken da na uâ,
Man dƲn, o shâ uen ji ge uĭn
Ga ĭ zhi shâ ue ni mĭnd uâ.

NƲGƲMOUĬN 33. 8 *lines.* 7s.

1 I nƲ sƲ e nƲ kuƲ neg,
Man dƲn a nƲ mi a uĭn !
Ji sƲs o gi sa gi an,
O ma o gi ma ui ni̱.
Ish ko de̱ sƲ tĭ bĭsh ko
I zhi, no no suâ ki de ;

O a pe gĭsh kʋ kĭ nʋ,
To ki de esh ka go uât.

2 Uai esh kʋd ma ia di nʋ̱,
Pʋ kĭ ne̱ gi i nen da guʋt;
No̱ um dʋsh o ma mĭ zi,
Ʋ ni sʋ sue ga mʋ gʋt;
Esh kʋm, esh kʋm, ma ji gĭn,
O ma ki ui ta kʋ mĭg
A ni zha go ji ĭn dʋsh,
Mʋ ji mʋ ni zi uĭn ĭsh.

3 Kĭ ji ki she ma ni to,
Ue ni ja ni si mi neg;
Ma mo iʋ uʋ mĭk ma bʋm,
Ge nʋ nan da ui i neg
Ji sʋs sʋ mesh ka uĭ zĭt,
Ki shâ ue ni mĭ go nan;
Ki nĭ sa ko nʋ mo nʋ̱
Ge on ji pin di ge iʋ̱.

4 Ki uâ bʋn da na uâ nʋ
I ue di a nʋ kuʋ doñs?
Pĭ ji nʋg pai i nʋ kuʋk,
O ma be̱ uʋ kʋ mi gâg;
Ish pi mi̱ sʋ shai i guʋ,
Tʋ bi on ji kĭ mi uʋn;
Ji bi shâ sue ni mi nʋ̱,
Ma bʋm kĭ ji o ji jâg.

NƲGƲMOUĬN 34. C. M.

1 Me guâ ma nĭsh tâ nĭ shi ui nĭ ni uʋg
Na na mʋ tʋ bi uât;

Ish pi mi̱ a nĭ shi na ben
O gi gʋ no ni go uân.

2 Ke go uin se gĭ zi ke gun
O gi ĭ go uân sʋ ;
Ki bi ti ba ji mʋ to nĭm
Ba pi nen dʋ mo uĭn.

3 No̱ um gi zhi gʋt tʋ gui shĭn,
Uâ bi i zha go bʋ nen ;
Ji sʋs ge nʋ nan dȧ ui i uet
Ko si nan o guĭ sʋn.

4 Ish pi mi̱ tʋ zhi a bi no ji
Ki ta uâ bʋ ma uâ,
A uʋ kâ ni ui gʋ mi go̱
Ki tʋ mĭ ka uâ uâ.

5 Me guâ gʋ gʋ no ni go uât
Gi uâ se kʋ mi kâ
Ish pi mi̱ ga on ji ba jĭg
Gi ba pi nʋ a mog.

6 Ue ue ni Ki she ma ni to
A pĭ ji ue ue ni
Shâ uen dʋ̱ o a ki, gai e
O dʋ nĭ shi na be mʋn.

Nʋgʋmouĭn 35. P. M.

1 Ma mo iʋ uʋ ma ta,
Ki kĭ ji Ko si nan ;
Ish pi mi̱ kâ gi nĭk
Ue io za bʋ mi nʋ̱ :
Ke nuâ bi gĭ zi tʋ mo nʋ̱
Ki gi zhi go mi na nĭn go.

2 Kin uezh sʋ ki gi bi-
gi bĭsh ka mĭn a ki;
Gi ma ji gi to si uʋ̱,
Kuai ʋk ni buâ kâ uĭn;
Ge ia bi dʋsh uin gu a na ui
No̱ um ki bi ma tĭ zi uĭn.

3 Gau uʋ uk, e ki dot
Au te ba ku ni uet;
Ke go gi i ki to
Au ga bi ni bo to nʋ̱:
Uen ji dʋsh te bi kue se iʋ
Uâ bʋn dʋ mʋ̱ osh ki pi bon.

4 Ji sʋs ki mĭs kuim sʋ,
Ni no ji mo i go nan;
Gi kish kʋ o go si uâ
Gi nĭsh uʋ na tĭ zi ia̱:
Ki ti ma ge ni mi ia̱ sʋ
Nĭn don ji uâ bʋ nĭ shi mĭn.

5 O ji bĭ kʋn sʋ dʋsh,
Ma no uâ ue zhi ton;
Ji mi ko gi̱ dʋsh na
Man dʋn ue nĭ shi shi̱;
O ma no sʋ en dʋ shi ia̱
Nĭn gʋ ui ni ta ui gi mĭn.

NƲGƲMOUĬN 36. C. M.

1 Nĭn do gi mam ki gi shep sʋ
Ki gʋ non dan man dʋn,
Nĭn da nʋ mi e gu zi uĭn
Pʋ gu se ni mi nan.

2 Ki ta nʊ mi e ta go nan
Au Ji sʊs ĭsh pi mi̱,
Uin dʊ ma uât o sʊn e zhi
Ki ti ma gĭ zi iʊ̱.

3 Ki ki she ma ni to ui sʊ
Ge gi ba tĭ zi jĭg;
Kâ ui kâ ki ki ji ni ka̱
Ta ni ba ui si uʊg.

4 O ma no kĭ ji o ji jâg
Nĭn gʊ pʊ si gui ĭk;
Ji ma da a to ian mi kâñs
Ish pi mi̱ e nʊ mog.

5 Ki ui gi uâ mi̱ nĭn dĭ zha,
Ji ʊ shʊ mĭ go ian;
Kâ gi nĭk nĭn gʊ no ji ton,
Man dʊn ki ui gi uâm.

Nʊgʊmouĭn 37. L. M.

1 Ni bo au she ue ni ma jĭn
Ga nĭsh uʊ na tĭ zĭ ni jĭn,
Nʊ ko shʊ o ma ui mi gon
Ga ui ta ga ba ui ta go jĭn.

2 I nʊsh ke gai e ki na uâ
Ke ji sa gi eg ma ui mĭk
A au ga bi ni bo to neg,
O mĭs kuim ga on ji ga nĭt.

3 Shâ uen ji ge uĭn sʊ ma no
Ji sʊs gi bi ni bo to nʊ̱;
Ne iab mi na uâ gi mo ki
Ji sʊs ge ia bi no ji mo.

4 Ue nĭsh kât Ki she ma ni to
Ji be gʊ mĭk o ue bi nan ;
Ish pi mi̱ a nĭ shi na ben
O gi ui sa sa kue mi gon.

5 A kâ si bi̱ gue tĭ so iuk
Ki na uâ e nʊ mi a ieg ;
Uin dʊ mo iuk e pi ji uid
Ji sʊs ga nʊ nan da ui i nʊ̱

6 O gi bi mĭn ji mʊ, pi nan,
I nin uâ gu tʊ gi i nʊ̱ ;
I nʊ a ma i dĭ zo iuk
Ge a pij mʊsh ka uen dʊ meg.

Nʊgʊmouĭn 38. L. M.

1 Nĭn do gi mam, uish ko bʊn sʊ,
Man dʊn kʊ na uâ bʊ mi nan !
Gʊ be gi zhĭk mi kuen dʊ man,
Man dʊn ki shâ ue nĭn di uĭn.

2 Uish ko bʊn sʊ ki gi zhi gom,
Ga shâ uen dʊm om bʊ nen,
O ma no tʊ mĭn ue ue uʊn,
Ma mĭn nĭ nʊ gʊ mo uĭ nʊn.

3 A pi sʊ shâ uen ji ge uĭn
Ga pinj i de esh ka go ian
Mi dʊsh esh ka go ian
A pi tʊ guâ ko ni go ian.

4 Mi sʊ dʊsh ji uâ bʊn dʊ man,
Gai e dʊsh ji ki ken dʊ man ;
A ki̱ uâ ki ken dʊ mam ban,
Gai e i ui di ĭsh pi mi̱.

NƲGƲMOUĬN 39. S. M.

1 Mi guej sʋ ue ue ni
Tʋ gui shi nu mʋ gʋt
Man dʋn a nʋ mi e gi zhĭk
Ji bi za̱n ai a ia̱.

2 Ji sʋs sʋ go no̱ um,
Ga ʋ shʋ mĭ go ian;
Be sho sʋ ta uâ ue nʋ bi,
Ji ui do pʋ mi nʋ̱.

3 Gʋ be gi zhĭk be sho,
Ta ne ni mʋg Ji sʋs
Nĭn kĭ ji mo ji ki te e
Gi bi shâ ue ni mĭt.

4 Kâ gi nĭk sʋ o ma
Nĭm dʋ nʋ na mʋ tʋb;
Ji nʋ na bʋ gʋ mo ian dʋsh
Ba pi nen dʋ mo uĭn.

NƲGƲMOUĬN 40. C. M.

1 O ma a ki̱ ĭ nʋ kʋ ke ia,
En dʋ shi nĭs ka dʋk,
Ni ni ba uĭsh i na bi ian,
I ui di ĭsh pi mi̱.

2 O kĭ ji bĭ shi gen da guʋt,
Man dʋn e zhi nʋ man!
Uâ bʋn dʋ man ki ti gân,
Uai bi gu ni gĭn.

3 Mi sʋ i ui di en dʋ zhi,
Mi ku gi̱ i niu mi nʋn;

Gai e dƲsh en dƲ nĭ ji uƲ̱
A mo sĭn zi ba kuƲt.

4 Mi sƲ i ui di ka gi nĭk,
En dƲ zhi gi zhi gƲk ;
Uâ sesh kƲ̱ ma bƲm o gi ma,
Ko si nan o guĭ sƲn.

5 Kâ ui kâ mƲ ji ne se uĭn,
Gai e a ku zi uĭn ;
TƲ gi ken ji gâ de si non,
I ui di ĭsh pi mi̱.

6 A nin a pi ue nĭ shi shi̱
Ge ai a mo uâ nen ?
A nin a pi ge uâ bƲ mƲg,
Nos, ge Ʋn ue bi ĭt.

7 Mo ji gen dƲ man, uen dƲ go,
Ui ma ja nĭn ji jâg ?
Ji nƲ gƲ dƲ̱ a kuâ ti zi uĭn
O ma̱ ĭ zhi a ki̱.

8 Mi dƲsh i ui di ĭsh pi mi̱,
Ka gi nĭk ge tƲ zhi ;
Ba pi nƲ kƲ mi gĭ zi ia̱
Gi te tƲ gui shĭ na̱.

NƲGƲMOUĬN 41. S. M.

1 TƲ ni bo mƲ gƲt sƲ
Ni au tƲ pi gish kƲ nƲt ;
TƲ a kuâ ko kƲ ne si non
Ni kƲ ni shƲn a ki̱.

2 Mi sƲ iu ni bo uĭn,
Ke ji zhi ta go ian ;

Bi ma tĭ zĭt dush nĭn ji jâg
Nĭn gu bi an ji ĭk.

3 Nĭn ki she ma ni tom
Ka gi nĭk bi ma tĭ zi,
Ai ia ka uâ bun du̱ ma mĭn
Ui a gu si i shun.

4 Tu bĭ shi gen da guut
Ni au ki mo ki an;
Ta uâ se ia mu gut ni au
Ka gi nĭk ĭsh pi mi̱.

5 Gi ni bo ta ui iu̱
Uen ji mush ka uen du ma̱
O ma no a ki̱ ai ia ia̱
Nĭn gu ba pi nen da mĭn.

6 Ga nu nan da ui i uet.
O ta pi nun o no,
Ni nu gu mo uĭ ni na nĭn
Ge nu gu mo ia̱ ĭsh pi mi̱.

Nugumouĭn 42. C. M.

1 Tu bu na tut man dun ni an
Gai e tu ĭsh kua ai a:
Nĭn ji jâg nĭn gu ni gu nĭg
Ish pi mi̱ ji ĭ zhi set

2 Ji ui ui do ka uât i nin
Ga bi ni buâ kâ jĭg,
Gai e uin ji mi ku̱ man dun
Kĭ ji ni buâ kâ uĭn.

3 Pu gu sen du man i ue di
Kĭ ji o gi ma uĭn,

A uƲn jĭsh dƲsh ni ma ma zhi ton
Man dƲn a ku zi uĭn

4 Nĭm bi a sƲ ge bi na zhĭt
Ki ti ma gĭ zi an :
Ge bi a ka si bi̱ ue ut
TƲ na de mush am ban.

5 O ! nĭn gi ui kuƲ ji tƲ mag ;
Au me sa uĭ na uƲg,
Si bi̱ bi i zhĭ ji uƲ non
Bi ma tĭ zi uĭ nƲn.

6 Ni uâ bƲ mag, o ji jâ guƲg
Uai â se ia si jĭg ;
Ji sƲs ga uâ ue zhi a jĭn
Bai a pi nen dƲn gĭg.

7 O ! Ke she ma ni to ui iƲn
O da pi ni iƲn sƲ,
A zhi nĭn dƲ ba zhi tƲ an
Ki ti ma gĭ zi uĭn.

8 E ne ni mi uƲ̱ en ma no
I na ku nĭ shi nam ;
Ji nƲ na kue a ma di ia
I ui di ĭsh pi mi̱.

NƲGƲMOUĬN 43. C. M.

1 Kĭ ji bĭ shi gen da gu zi
Ki do gi ma mi nan
A bi no ji iƲn dƲsh, o gƲ-
nƲ nƲ gƲ mo ta gon.

2 E pi ten da guƲt i nĭk sƲ
O ma ni to ui uĭn

Kâ ki ken dʊ zi na uâ
A ki̱ e ia shi jĭg.

3 Gai e ĭsh pi mi̱ e ia jĭg,
Kâ uĭn boj, nĭ go ti̱,
O bash ta ua si uân i niu
Uâ tʊ bi ma uâ jĭn.

4 Ba pi nʊ kʊ mi gĭ zi uʊg
Ish pi mi̱ e ia jĭg;
Kʊ na uâ bʊ ma uât, i nĭu
O ma ni to mi uân.

5 Ma no sʊ gai e nin, me guâ
A bi no ji ui ian;
Nĭn gʊ nʊ gʊ mo ta ua
Nĭn ki she ma ni tom.

6 Tʊ kĭ ji uâ ui zhen dʊ mog
Ish pi mi̱ e ia jĭg,
Non da uâ uât nʊ gʊ mo nĭt
Ma bʊm a bi no ji.

Nʊgʊmouĭn 44. L. M.

1 Ke ji ki she ma ni to uĭt,
Ki ui nʊ nʊ gʊ mo ton sʊ;
Pĭ ji nʊg bi ma ti zi ian
Esh kom ui mʊsh ka uen dʊm an.

2 Mi sʊ iu sha ue ni mi iʊn
Gi ni gi an, o ma a ki̱
Tʊ zhi ki ken dʊ mi̱, gai e
En dʊ nĭ ji uʊ̱ a nʊ mi a uĭn.

3 Nĭn ki ti ma ge ni mag dƲsh,
PƲ sƲ gish kĭ bĭk, e ia jĭg;
Ki ken dƲ zi uât ĭsh pi mi̱
Go tƲn̄ zi uât iu ĭsh ko de.

4 O! ke she ma ni to ui iƲn
Mi guej sƲ shâ ue ni mi iƲn,
Gai e dƲsh uin dƲ ma go ian
Ji i zha si uân, i ma ĭsh ko̩ de̱.

5 Ue ue ni ki kƲ na ue nĭm
I no a ma ui iƲn ĭsh pi mi̱;
Kâ ui kâ nĭn gƲ ui a gi to sin
O no ki ni buâ kâ uĭ nƲn.

NƲGƲMOUĬN 45. S. M.

1 Ni uâ ui zhen dƲm sƲ,
Nĭ si ta ui nƲ man,
A gâ shi i ian, Ko si nan
O mƲ zi nai i gƲn.

2 Ni uin dƲ ma gun sƲ
Ki ti ma gĭ zi ian;
Ni uâ bƲn dan sƲ gai e dƲsh
E zhi pe ji ui ian.

3 Nĭn ki she ma ni tom,
Ni uin dƲ ma gun sƲ
Man dƲn ki mƲ zi nai i gƲn,
Ge i zhĭ ji ge ian.

4 Mi dƲsh o kƲ kĭ nƲ
Uâ uin dƲ ma go ian,
Gi bi nƲ nan da ui i nƲ̆
Ko si nan o gui̩ sƲn.

5 Ish pi mi̱ dƲsh no̱ um
TƲ zhi ma ni to ui
O bi na ni si na zha uân
Kĭ ji o ji jâ guƲn.

6 O! i nƲsh ke ma no
Ki kĭ ji o ji jâg,
Nĭn gƲ ni sƲ ga bi gi nĭg
Ji nƲ ni buâ kâ ian.

NƲGƲMOUĬN 46. S. M.

1 Ke she ma ni to uĭt
Shâ ne ni mĭ shĭ nam:
Pi uâ se iash kƲ mau, a ki̱
E nƲ mi a shi jĭg.

2 Mi dƲsh ge on ji ko
Ki ke ni go iƲn,
Ji o ji ji̱ uƲ ni dok uâ
Ki tƲ nĭ shi na be mƲg.

3 Ma no a nĭ shi na beg
En dƲ sue ia zi uât;
Ta uâ ui do ko ta di uƲg
Ji ba pi nƲ kƲ mi gĭ zi uât.

4 O! nƲsh ke, tƲ ba̱ pi-
nen dƲ mog kƲ kĭ nƲ,
Kin ma uin, ki ti be ni mag
A ki̱ e ia shi jĭg.

5 No si nan i nƲsh ke
Ki tƲ nĭ shi na be mƲg;
Ki gƲ mi ku na ue ni mi gog,
Kin shâ ue ni mƲt uâ.

TABLE OF FIRST LINES.

MITASUI

INIU

GƲGIKUEUINƲN.

Isneinaitʋg gikĭjibataiinouâgobʋn Ijĭpti dʋsh gidʋnʋkiguâbʋn.

Kishemaniton dʋsh ogigʋgigĭnĭgouân jiodʋnĭshinabemigouât oma aki gatʋshinĭt anĭshinaben.

Kinuezh dʋsh ima Ijĭpti gadʋnʋkiuât Kishemanito ogiinan odoshkabeuĭsimʋn Mozis jionjiuinat ima Ijĭpti bʋkân dʋsh jiuâtʋzhidʋnʋkiuât uin uâminat.

Mozis dʋsh gitebuetʋm; kʋkĭnʋ dʋsh anĭshinabeg kĭjibataiinouʋg inĭniuʋg, ikueuʋg gaie abinojiĭʋg gaonjimajajĭg Ijĭpti uiauidʋnʋkiuât ima Kenean.

Meguâ dʋsh ʋnibʋbamadĭziuât, kĭjiuʋjiuʋ gitʋkuishĭnog Saina, izhinikâte midʋsh ima gikʋbeshiuât.

Kishemanito dʋsh Mozisʋn ogionjĭgʋnonan ima uʋjiui midʋsh giinat, iuo kigʋĭzhigʋnonag ogo uenijanisimigojĭg Isneinaitĭs.

Kĭshpĭn keget bizĭndʋmeg nimʋzitaguziuĭn kʋnauendʋmeg dʋsh nĭnkikinauâjĭjigʋn, mi dʋsh iu api jikĭjituâueniminʋguk kʋkĭnʋ endʋshiuât anĭshinabeg, kʋkĭnʋ sʋ aki nĭndotaiiimĭn.

Mi dvsh Mozis gaïzhiuindvmauât iniu anïshinaben ogigitouïnvn au Kishemanito.

Mi dvsh kvkïnv anïshinabeg gaïzhi ikitouât kvkïnv sv Kishemanito ekitot nïndvdotamïn. Mozis dvsh ogiuindvmauân anïshinaben gaikitonït.

Mi dvsh Kishemanito gaïzhiinat Mozisvn, izhan anïshinabeg jigizhitauât noum uabv gaie jibuâ nïsogonvgvk; mionji nïsogonvgvk Kishemanito tvbinisi ima uvjiui Saina kvkïnv anïshinaben dvsh ogvuâbvmigon. Mozis dvsh ogiizhanvn iniu anïshinaben ogiinan gizhitaiuk jibuâ nïsogonvgvk.

Begvmiaiag dvsh nïsogonvgvtinïk, kigisheb, gikïji enimikikâmvgvt gaie gikïjiuâuâsvmog gikïji mvkvdeuânvkuvt ogïji uvjiui gigïzhiueuetaguvt kïji pipiguvn gaie kvkïnv dvsh anïshinabeg gikïjinvnigïshkauvg.

Mi dvsh Mozis anïshinaben gaizhisagïjiuinat sagïjiuinat ouigiuâmiua jinanazikauâuât Kishemaniton.

Iu idvsh uvjiu Saina gikïjipvkuene, mi gaonjiïzhiuebvk Kishemanito ginisid ima ïshkode; gikïjinvniikvmigamvgvt. Eshkvm dvsh igo enigizhiueuemvgvk iu pipiguvn kinuezh gaie, Mozis gigigito Kishemaniton oginvkuetagon.

Kishemaniton dvsh oginvndomigon uvnvkuaiivjuv uvjiu mi dvsh gaïzhiizhat.

Kishemanito dvsh giikito kvkïnv ono gigitouïnvn, Nin sv Jihoia, Kikishemanitom gaonjiuïnvguk ima aki Ijïpti gaie ima uïgiuâmi gigodvgitoieg.

Netvmisi Gvgikueuïn.

Kego uin bekânïsijïg manitog aiauâken: Nin sv etv go.

1. Auenen ino ekidot?

Kishemanito.

2. Uegonen uaiĭdʋmi̱?

Auʋshime uin jisagiĭnd kinauĭnd dʋsh ezhisagiĭtĭzoiʋ̱, gema gego eiaiʋ̱.

Matt. 10 : 37. Aueguen sʋ auʋshime gesagiaguen iniu osʋn, gaie iniu ogin, nin dʋsh uin iu epitenimĭt, kâ sʋ au apitendaguzisi jinopinʋzhĭt: gaie au auʋshime gesagiaguen iniu oguĭsʋn, gaie iniu odanʋn nin dʋsh uin iu epitenimĭt ka sʋ au apitendaguzisi jinopinʋzhĭt.

Matt. 22 : 37. Jisʋs dʋsh ogiinan, kigʋsagia au Jihoia Kikishemanitom kʋkĭnʋ kidei̱, gaie kʋkĭnʋ kĭjijâgo̱, gaie kʋkĭnʋ kitinendʋmouĭni̱.

3. Uegonen uaiĭdʋmi̱ manitog oma ikido̱?

Kauĭn gego jimanitoke̱ uin etʋ jimanitomĭnd.

Nizhi̱ gʋgikueuĭn.

Kego uin ozhitʋmadĭzoken mʋzininig, gaie mʋzĭnibiuâken ĭshpimi̱ eiajĭg, gaie ima nibi̱ anamʋkʋmĭk eiajĭg; kego uin ojiji̱uʋnitauâken igiu; Nin sʋ Jihoia Uekishemanitomimiiʋn, gizhauenjigeian Kishemanitouiian jinʋnazikʋmauʋguâ obataziuĭniuân igiu ueosimĭnjĭg gaie onijanĭsiuân nĭsi̱ gaie niui̱ jiʋniaianigebimatĭziuât igiu sha̱enimijĭg: gaie nĭngʋshâuenimag dʋsh uin mĭzʋkʋmĭg kĭji mitâsuàk igiu saiagiijĭg. Gaie dʋsh neitʋngĭg nĭngʋgikueuĭnʋn.

1. Uegonen geozhitosiuʋ̱?

Kauĭn gego kigʋezhitosimĭn jiʋnʋmietʋmʋ̱.

2. Kitauojiji̱uʋnitamĭn nʋ mʋzĭnĭtjigʋn gema gego mezĭnibiigâdeg mʋzĭnaiigʋni̱?

Kishemanito giikito, kego uin ojiji̱uʋnitauâken igiu.

3. Anin Kishemanito ezhiuinĭtizut?

Nin sʋ Jihoia Kikishemanitom.

4. Uegonen uaiĭdʋmi̱ gizhauenjiget Kishemanito?

Mozhʋg sʋ kikʋnauâbʋmigonan Jihoia kĭshpĭn jikʋnauendʋmʋ̱ ogʋgikueuĭnʋn.

5. Auenenvn Jihoia genazikvmauât obataĭzhiuebĭzĭuĭnĭni ?

Igiu sv kenauendvziguk anvmiegizhĭk, shaenimigujĭn, geginauĭshkĭnijĭn, gemodĭshkijĭg gaie dvsh mejigigidonijĭn.

6. Auenen iniu Jihoia geshauenimajĭn ?

Kvkĭnv iniu saiagiigujĭn kenauendvmĭnijĭn dvsh ogvgikueuĭnvn.

Nĭsi Gvgikueuĭn.

Kego uin uvnĭshkuâj uâuindvnken odizhinikâzouĭn au Jihoia Kikishemanitom; kâuĭn sv nĭsĭtvm ogvinenimasin iniu uvnĭshkuâj geuâuindvmĭnijĭn odizhinikâzouĭn.

1. Uegonen oma Jihoia ekidot ?

Kâuĭn uvnĭshkuâj jiuâuindvzi odizhinikâzouĭn.

2. Auenenvg igiu bakobidojĭg iuo gvgikueuĭn ?

Igiu sv neshibapinotvngĭg odizhinikâzouĭn, odvnvmiauĭn gaie dvsh igiu anvmiajĭg.

3. Anin Jihoia geĭzhinazikvmauât obataĭzhiuebĭziuĭniuân ?

Psalm 9 : 17. Kishemanito giikito, Mejiĭzhiuebĭzijĭg tvapvgĭnauvg mvjiĭshkode kvkĭnv dvsh endvsuâuenvgĭzijĭg anĭshinabeg uenenimajĭg Kishemaniton.

Niui gvgikueuĭn.

Mikuendvn iu anvmiegizhĭk, kuaivk idvsh jikvnauendvmvn. Nĭngotuâsogun sv kigvvnoki kvkĭnv kidvnokiuĭn. Api dvsh uin nizhuâsogonvgvk mi iu Jihoia Kikĭjimanitom odvnvmiegizhigom. Iu gizhigvt gego kvnage nĭgutvno invnokiken; kin, kiguĭs gaie, kidanĭs gaie, kidvnokitageuĭnĭnim gaie, kibvmitagvnikuem gaie, kitauvkânvg gaie, maiatauĭzĭt dvsh pinjaiai kiuĭgiuâmi eiat. Nĭngotuâsvgun sv Kishemanito ogi-

tƲzhikân giozhitot gizhĭk, aki gaie, kĭjigƲmi gaie, kƲkĭnƲ gaie ima minĭk eiajĭg. MidƲsh giƲnuebĭt api enizhuâsƲgunƲgƲtinĭk, mi dƲsh gishâuendṳ iu anƲmiegizhĭk gaie gionĭshishitot.

1. Anin iu gizhigƲk gemikuendƲmƲmbƲn?

AnƲmiegizhĭk sƲ nindamikuendamĭn.

2. Anin geĭzhikƲnauendƲmṳobƲn?

Kitabizĭndamĭn Kishemanito odĭkitouĭn KigƲĭshkuâƲnokimĭn sƲ, gƲbe gizhĭk kitananagƲtauenimananĭg Kishemanito gaie JizƲs. MƲjiĭshiuebĭziiṳ kitaonji uƲsitauendamĭn Kishemanito dƲsh kitanƲndotƲmauânan jiuebinƲmonṳ jimininṳ dƲsh oshki odeƲn jisagiṳ gaie jikƲnauendƲmƲ ogƲgikueuĭnƲn.

3. Anin tƲsogun geƲnokiiṳ?

Nĭngotuâsogun.

4. Anin ezhiuindƲmi̱ nizhuâsogunƲgƲkĭn?

OdƲnuebiuĭnigizhigum au Jihoia Kikishemanitom.

5. AuenenƲg geƲnokĭsijĭg ƲnuebiuĭnigizhigƲkĭn?

Kin, kiguĭs, kidanĭs gaie, kitƲnokitâgeuĭnĭnim gaie, kibƲmitagƲnikuem gaie, kitauƲkânƲg gaie, maiatauĭzĭt gaie pinaiƲi kiuigiuâmi̱ eiat.

6. Anin uin geonjiƲnokisiuâpƲn auâkânƲg?

Inĭniuƴn sƲ odƲnokitauâuân, midƲsh geonjiƲnokisiuâpƲn.

7. Anin tƲsogun Kishemanito gatƲzhikṳ Ʋnoj gegogiozhitot.

Nĭngotuâsƴgun sƲ.

8. Uegonen au Kishemanito gadodṳ opi nizhuâsogunƲgƲtinĭk?

GiƲnuebi.

9. Mi nƲ dƲsh o geonjiƲnuebiiṳobƲn?

Minṳeka.

10. Anin Kishemanito gaĭzhishâuendṳ anƲmiegizhik?

Ogiishkunima dizun uin jiogizhigomĭt. Mi sⱱ iu gizhigⱱt jianⱱmia̱ jimamouⱱuⱱmⱱ̱ Kishemanito.

Nanĭ Gⱱgikueuĭn.

Kĭjituâuenĭm au kos kigⱱ gaie, midⱱsh kigizhigⱱtomⱱn geonjigⱱganuâg aki̱ Jihoia Kikishemanitom geminĭk.

1. Anin gedotⱱmⱱ̱ jikĭjituâuenimⱱ̱uâ kinigiĭgonanĭg?

Kigⱱsagiananĭg, kigⱱtebuetauananĭg gaie.

2. Anin dⱱsh kĭshpĭn kĭjituâuenimasiuⱱduâ kinigiigog?

Kishemanito odⱱnasikⱱmouân obataziuĭniuan.

Nĭngotuâji̱ Gⱱgikueuĭn.

Kego uin nĭshiueken.

1. Uegonen geonjinĭsasiuĭn dibⱱn auiⱱ?

Kishemanito gionjiiue.

2. Mi nⱱ go etⱱ gego aio̱ nĭsĭnd auiⱱ oma uaiĭdⱱmi̱?

Kauĭn.

3. Uegonen dⱱsh gaie uaiĭdⱱmi̱?

Onjiiuemⱱgⱱt sⱱ auiⱱ jishi̱enimĭnd gaie jinĭshkâ tĭzitauĭnd gema nĭngut auiⱱ jiinenimĭnd.

4. Auenen igiu bekobitajĭg iu gⱱgikueuĭn?

Inĭniuⱱg, ikueuⱱg gaie abinojiⱱg neshkâtĭziuâjĭn gaie magâdiuâjĭn, igiu idⱱsh pebanⱱndobⱱnijĭg nesajig idⱱsh sha̱enĭndiuâjĭn.

Nizhuâji̱ Gⱱgikueuĭn.

Kego uin bĭshiguâtĭziken.

1. Mi nⱱ go etⱱ bĭshiguâtĭzi̱ oma uaiĭdⱱmi̱?

Kauĭn.

2. Uegonen dⱱsh?

Odeima̱ sⱱ jimⱱjiaiinendⱱmi̱ onjiiuemⱱgⱱt.

Matt. 5 : 28. Nin sʋ dʋsh uin kitĭninĭm, aueguen sʋ kenauâbʋmaguen ikueuʋn geinendʋmoguen dʋsh jibĭsh-iguâtĭzĭt, mi go iu bĭshiguâtĭzĭt odei̱.

Shuâji̱ Gʋgikueuĭn.

Kego uin kimotiken.

1. Uegonen kimotiuĭn uaiĭdʋmi̱?

Jimamo̱ sʋ gego uedaiimisi̱ĭn.

2. Manatʋt nʋ egâsag gaie jikimodi̱?

Minʋ̱eka, boj oshtiguân shabonigʋn.

3. Anin gedodʋmʋ̱obʋn jikimotisiuʋ̱?

Kitaminueuĭzimĭn ʋnokiiʋ̱, kitakʋnauendamĭn dʋsh iu geshkitʋmadĭzoiiʋ̱.

4. Manatʋt nʋ jikitimi̱?

Minʋ̱eka.

Eph. 4 : 28. Uin gakimodĭt kego mĭnauâ tʋkimodisi; tʋʋnoki sʋ minĭk geshkitot uenĭshishi̱ ʋnokiuĭn jiminĭnd dʋsh gego au menezĭt.

2 Thess. 3 : 10. Kishemanito giikito, aueguen geʋno-kisiguen kauĭn tʋuisĭnisi.

Sha̱ʋji̱ Gʋgikueuĭn.

Kego uin ĭshkuâj batamaken kijanĭshinabe.

1. Uegonen oma uaiĭdʋmĭ gʋgikueuĭni̱?

Kauĭn sʋ kigʋgʋginauĭshkisimĭn. Kauĭn gaie auiʋ kigʋgʋginauĭshkisimanan.

2. Auenen bekobitojĭg oo gʋgikueuĭn?

Igiu sʋ geginauĭshkijĭg gaie igiu uezamodonojĭg.

3. Uegonen Kishemanito gaikidot gedodauât iniu gegi-nauĭshkĭnijĭn?

Kʋkĭnʋ geginauĭshkijĭg mʋjiĭshkode̱ tʋapʋgĭnauʋg.

4. Uegonen Kishemanito mʋzinaiigʋn ekidomʋgʋk jiuebĭnʋmʋ̱?

Ikitomʊgʊt jiĭkunʊmadĭzoiiʊ̱ kʊkĭnʊ gʊginauĭshkiuĭn kʊkĭnʊ dʊsh inĭniuʊg jitebueuât.

Mitajĭ Gʊgikueuĭn.

Kego uin shobiigoken kijanĭshinabe ouigiuâm gema ouiuʊn gema odʊnokitâgeuinĭnimʊn, gema obʊmitagʊnikuemʊn gema otauʊkânʊn gaie ʊnoj minĭk tebendʊ̱ kijanĭshinabeg.

1. Uegonen uaiĭdʊmi̱ oo gʊgikueuĭn ?

Kauĭn kitamĭsauendʊzimĭn kijanĭshinabenanĭg odaiimiuân.

2. Uegonen iuo gʊgikueuĭn onjiiuemʊgʊk ?

Onjiiuemʊgʊt sʊ, jiuʊsitauendʊmʊ̱ auiʊ kejituâuĭzijĭn auʊshime kinanĭnd dʊsh ezhikĭjituâuĭziiʊ̱.